

# MIŠKE

Koscho sukurtas kortų žaidimas, skirtas 2–5 žaidėjams nuo 10 metų amžiaus  
Žaidimo trukmė: 60 minučių

## Žaidimo tikslas

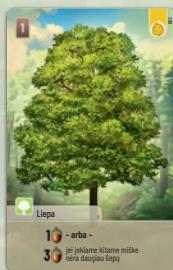
Vietos miške verda gyvenimas: proskynose šmirinėja gyvūnai, ieškantys valgomų augalų ir vabzdžių. Vieni iš jų mėgsta tankias medžių viršunes, o kiti renkasi vešlių paunksmę ir patogiai jaučiasi tik medžių prieglobstyje.

„Miške“ kursite ekologinę pusiausvyrą tarp floros ir faunos. Sodindami medžius galite suteikti prieglobstį įvairiems gyvūnams bei padėti augti augalams ir grybams. Bet jei norite pelnyti kuo daugiau taškų, turite atsižvelgti į tai, ką jie mėgsta – vieniems reikia kitų rūsių atstovų, o kiti renkasi tik tam tikras buveines ar maisto šaltinius.

Žaidimo pabaigoje laimi daugiausiai taškų surinkęs žaidėjas.

## Žaidimo rinkinys

180 kortų:



66 medžiai



48 kortos,  
perskirtos į dvi  
dalis horizontaliai



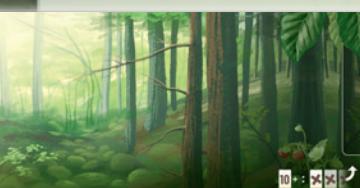
44 kortos,  
perskirtos į dvi  
dalis vertikaliai



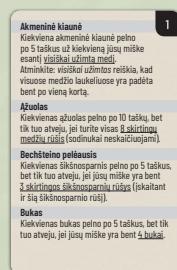
3 žiemos kortos



kortos nugarelė



1 žaidimo lenta  
proskyna



14 santraukos kortų



5 urvai

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

1 taškų  
skaičiavimo  
bloknotas



# Pasiruošimas žaidimui

1 Proskyną (t. y. žaidimo lentą) padékite žaidimo lauko viduryje, visiems žaidėjams lengvai pasiekiamoje vietoje. Greta proskynos padékite 14 santraukos kortų.



2 Visi žaidėjai pasiima po urvo kortą ir pasideda ją priešais save.

3 3 žiemos kortas atidékite į šalį.

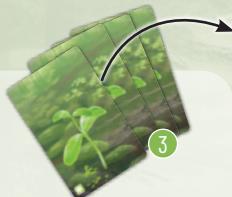
Likusias kortas sumaišykite ir, į jas nežiūrėdami, pagal žaidėjų skaičių nurodytą kortų kiekį padékite atgal į žaidimo dėžutę:

2 žaidėjai → 30 kortų;

3 žaidėjai → 20 kortų;

4 žaidėjai → 10 kortų;

5 žaidėjai → né vienos (žaidžiate su visomis kortomis).



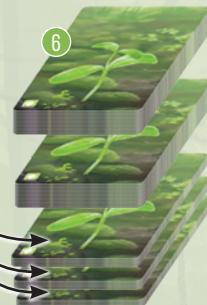
4 Likusias kortas užverstas padalykite į tris panašaus dydžio krūvelės.

5 I viena iš šių krūvelių įmaišykite dvi žiemos kortas, o trečiąją žiemos kortą padékite ant šios krūvelės viršaus.

6 Kitas dvi kortų krūveles padékite ant krūvelės su žiemos kortomis, taip suformuodami vieną žaidimo kortų krūvelę. Padékite šią kortų krūvelę kairėje proskynos pusėje.



7 Visi žaidėjai į ranką pasiima po 6 kortas. Jei né viena iš šių kortų nera medis, galite atlikti antrajį traukimą - visas gautas šešias kortas padékite atgal į žaidimo dėžutę ir iš krūvelės pasiimkite šešias naujas kortas. Kiekvienas žaidėjas antrajį traukimą gali atlikti tik vieną kartą.



8 Žaidimą pradeda tas žaidėjas, kuris paskutinis vaikščiojo miške.



## Žaidimo eiga

Pradedant nuo pirmojo žaidėjo, žaidžiama paeiliui pagal laikrodžio rodyklę. Savo ējimo metu privalote atlikti tik vieną iš dviejų galimų veiksmų:

### A) Pasuumti dvi kortas

Kiekvieną kortą galite rinktis imti arba iš krūvelės, arba iš proskynos.

ARBA

### B) Padėti kortą ir patikrinti proskyną

Sumokėkite kortos kainą, padékite šią kortą į savo mišką ir pritaikykite jos poveikį bei premiją, jei tokią yra. Tada patirkinkite, ar reikia išvalyti proskyną.

## A) Dviejų kortų paėmimas

Atlikdami šį veiksmą **po vieną pasiimkite dvi kortas** ir pridékite prie savo kortų rankoje. Imdami kiekvieną kortą galite pasirinkti, kokią imsite – **užverstą** kortą nuo žaidimo kortų **krūvelės** viršaus arba **atverstą** kortą iš **proskynos** (kuri žaidimo pradžioje yra **tuščia**).

**Svarbu:** rankoje turėti galite daugiausiai 10 kortų. Jei rankoje turite 9 kortas, galite pasiimti tik vieną kortą.



### Žiemos kortos

Apatiniame krūvelės trečdalyje slepiasi **3 žiemos kortos**. Ištraukę žiemos kortą, privalote ją padėti atverstą **greta proskynos** ir nedelsiant iš žaidimo kortų krūvelės paimiti kitą kortą. Ištraukus trečiąją žiemos kortą, žaidimas **nedelsiant** baigiasi.

## B) Kortos padėjimas ir proskynos patikrinimas

Kiekvienoje kortoje yra arba **vienas medis**, arba **du miško gyventojai**:

- Kiekvienoje **medžio** kortoje yra lygiai vienos rūšies medis, aplink kurį galite išdėlioti gyvūnus, augalus ir grybus. Medžiai yra jūsų miško pagrindas.
- Visos kitos kortos yra **perskirtos į dvi dalis**: arba horizontaliai – vienas miško gyventojas yra kortos viršuje, o kitas apačioje, arba vertikaliai – vienas miško gyventojas yra kortos kairėje, o kitas dešinėje.

Visų kortų sandara yra tokia:



## Kortos padėjimas

Norédami padėti kortą iš savo rankos, pirmiausia turite sumokėti jos **kainą - į proskyną** iš rankoje turimų padėti nurodytą skaičių (**kitų**) **atverstų** kortų. Dėdami perskirtą kartą, pasirinkite tik vieną jos pusę ir sumokėkite toje pusėje nurodytą kainą.

Paprastai nėra svarbu, kurias kortas išmetate kaip mokestį. Tačiau už kai kurias rūšis galima gauti premija, jei atsiskaitote tam tikromis kortomis (žr. skyrių „Premija“ 6 psl.).

Tada kortą padėkite **atverstą** priešais save. Jūsų padėtų kortų rinkinys vadinamas jūsų **mišku**.

**Pastaba:** perskirtos kortos visada dedamos šalia medžio (žr. toliau).

## Medžiai

Šalia visų keturių medžio kraštų – viršuje, apačioje, kairėje ir dešinėje – yra **laukeliai** perskirtoms **kortoms**. Kol kortas laukelyje nėra padėta nė viena korta, jis laikomas **tuščiu**; medis yra **visiškai užimtas**, jei šalia kiekvieno iš keturių jo kraštų yra bent po vieną kortą.



Padėjė medži visada turite paimti **viršutinę žaidimo kortų krūvelės kortą** ir padėti ją **atverstą** į proskyną. Šią žaidimo taisyklię jums primena proskynoje pavaizduotas simbolis 1.

**Pastaba:** jei šio veiksmo metu atverčiama žiemos korta, elkitės taip, kaip nurodyta 3 puslapyje.



## Pavyzdys:

- ① Norite padėti platanalapio klevo kortą, kurios kaina 2.
- ② Norédami už ją sumokėti, į proskyną iš savo rankos padedate dvi atverstas kortas.
- ③ Kadangi padėjote medį, dabar taip pat paimate viršutinę žaidimo kortų krūvelės kortą ir ją atverstą padedate į proskyną.



## Medžio sodinukas

Užuot padėjė medži, galite iš savo rankos paimti **bet kurią** kortą ir padėti ją **užverstą** kaip **universalų medžio sodinuką**. Kaip ir medis, medžio sodinukas šalia kiekvieno iš keturių savo kraštų turi po laukelį kortai. Tačiau sodinukas nepriklauso nė vienai iš aštuonių medžių rūsių ir nėra laikomas atskira medžio rūšimi.

## Gyvūnai, augalai ir grybai

Perskirtose kortose pavaizduoti jvairūs miško gyventojai: gyvūnai, augalai arba grybai.

Dėdami perskirtą kortą, ją turite padėti savo miške į **tuščią laukelį** šalia **atitinkamo** medžio **krašto**. Jei norite padėti gyventoją, esantį kairiojoje kortos pusėje, jį turite padėti šalia kairiojo medžio krašto – nenaudojamą dešiniąjį kortos pusę pakiškite po medžiu. Tos pačios taisykliės taikomos ir gyventojams, esantiems kortos dešinėje, viršuje arba apačioje.

**Pastaba:** jūsų miške esančiu laikomas tik tas gyventojas, kuris yra matomas padėjus kortą.

Paslėpta kortos pusė likusiame žaidime ar skaičiuojant taškus nėra svarbi.



**Pavyzdys:** ši šerniuką ką tik padėjote savo miške, dešiniąjį kortos pusę pakišdami po platanalapiu klevu.

**Pastaba:** perskirtas kortas galima dėti tik tuo atveju, jei šalia vieno iš jūsų medžių atitinkamo krašto yra laisvas laukelis kortai.

## Poveikis ir premija

Jei ką tik padėta korta turi **poveikį** arba **premiją** (arba ir vieną, ir kitą), dabar galite juos panaudoti. Jei norite panaudoti juos abu, prieš naudodami **premiją**, turite panaudoti **poveikį**. Poveikio arba premijos naudojimas yra pasirinktinis.

Kortų poveikiai ir premijos yra paaiškinti pikogramomis arba trumpais aprašymais. Visų simbolių apžvalgą rasite paskutiniame šios taisyklių knygelės puslapyje. Jei norite išsamesnio paaiškinimo, naudokite santraukų kortas arba skaitmeninį priedą (žr. QR kodą).



priedas

## Poveikiai

Poveikiai yra dviejų rūšių:

- Daugumos kortų **poveikiai** suveikia iškart – juos galima panaudoti **vieną kartą** iš karto po to, kai padedate kortą.
- Grybai suteikia **nuolatinį poveikį**, kurį galite naudoti visą likusį žaidimą, pradedant nuo kito éjimo.



### Grybai

Grybų poveikis aktyvuojasi, kai į mišką (pvz., po medžiu) padedamos tam tikros kortos. Kiekvieną kartą į mišką padėjéte tokią kortą, galite iš karto pritaikyti grybo poveikį.

**Pavyzdys:** jūs ką tik padėjote skėtinę žvynabudę. Nuo kito savo éjimo, kiekvieng kartą padéjéte kortą į laukelį po medžiu galite nuo žaidimo kortų krūvelės viršaus pasiimti kortą.

## Premija 🏆

Kai kurios rūsys turi spalvotą rodyklę su simboliumi 🐂, suteikiančią **premiją**, jei už kortą mokate **derančiomis kortomis**: kad galètuméte gauti premiją, **visos kortos**, kurias išmetate kaip mokesči, turi būti **tos pačios spalvos** kaip ir dedama korta (t. y. jose turi būti tas pats medžio simbolis). Jei mokama perskirtomis kortomis, nesvarbu, kurioje kortos pusėje yra sutampantis medžio simbolis.



**Pavyzdys:** j savo mišką padéjote stirnq.

① Norédami gauti premiją, sumokate kékštu ir beržu. Abi kortos yra tokios pat spalvos (ir turi beržo simbolij) kaip ir stirna.

② Jei mokétuméte ne beržu, o liepa, premijos gauti negalétuméte.

## Proskynos patikrinimas

Jei jūsų éjimo pabaigoje proskynoje yra **10 ar daugiau kortų**, proskyna turi būti **išvalyta**.

Nuo proskynos nuimkite visas kortas ir padékite atgal į žaidimo dėžutę.

Tada jūsų éjimas baigiasi ir savo éjimą pradeda kitas žaidėjas pagal laikrodžio rodyklę, nebent poveikis ar premija leidžia jums atlikti dar vieną éjimą.

# Žaidimo pabaiga

Atvertus trečiąjų žiemos kortą, žaidimas nedelsiant baigiamas ir pradedamas taškų skaičiavimas. Jūs negalite užbaigti savo ejimo.

## Taškų skaičiavimas

Sudėkite pelnytus taškus  už visas jūsų miške esančias matomas kortas ir pridėkite po urvu esančių kortų, jei tokiai yra, skaičių. Tai yra jūsų galutinis rezultatas.

Jei nežinote, kiek už konkrečią kortą pelnomą tašką, žiūrėkite į santraukos kortas arba skaitmeninį priedą (žr. QR kodą).

**Laimi daugiausiai taškų surinkęs žaidėjas.** Jei rezultatas lygus, žaidėjai dalijasi pergalę.



priedas

### Taškų skaičiavimo pavyzdys:

Už čia pavaizduotas kortas pelnomi 85 taškai.



### Viršus / apačia

- Daugiaspalvė pleštakė → 6 
- Kilnioji vaiva → (3 skirtini 
- Didysis perlínukas → (3 skirtini 
- Naminė pelėda → 5 
- Paprastasis višvanagis → 6 
- Paprastasis miškinėlis → 1 
- Paprastoji musmirė → 0 
- Elniavabalnis → 3 

### Kairė / dešinė

- Uodas → 3  (3 kortos su - Stirna → 9  (3 kortos su - Rudasis ausylis → 5  (3 skirtini - Bechšteino pelėausis → 5 

# Apžvalga

## Rūšies simbolis

- Varliagyvis/roplys
- Medis
- Šikšnosparnis
- Elnias
- Vabzdys
- Porakanopis gyvūnas
- Augalas
- Gyvūnas su letenomis
- Grybas
- Drugys
- Paukštis

## Poveikis ir premija

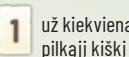


**Nuo žaidimo kortų krūvelės viršaus**  
paimkite nurodytą skaičių kortų.\*



**Nuo žaidimo kortų krūvelės viršaus**  
paimkite tiek kortų, kiek savo miške turite  
kortų su nurodytu simboliu (pvz., 🌲).\*

(Laikykite kortų rankoje apribojimo.)



**Nuo žaidimo kortų krūvelės viršaus** paimkite  
tieki kortų, kiek savo miške turite pilkųjų  
kiškių.\* (Laikykite kortų rankoje apribojimo.)



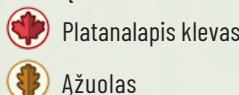
Iš rankos į savo mišką padékite miško  
gyventoją, turintį nurodytą rūšies simbolį  
(pvz., 🌲), nemokėdami jo kainos; negalite  
naudoti nei jo poveikio, nei premijos.



Po šio ėjimo atlikite dar vieną pilną ėjimą, kaip  
įprasta, pasirinkdami veiksmą „A“ arba „B“.

\* **Pastaba:** jei šio veiksmo metu atverčiama žiemos korta,  
elkitės taip, kaip nurodyta 3 puslapyje.

## Medžių simboliai



Platanalapis klevas



Beržas



Bukas



Didžioji pocūgė



Ažuolas



Paprastasis kaštonas



Liepa



Europinis kėnis

BRAIN GAMES



WWW.BRAIN-GAMES.COM

© 2024 Brain Games SIA  
Tērbatas 78, Riga,  
LV-1001, Latvia  
(+371) 67334034  
info@brain-games.com  
www.brain-games.com

## Kūrėjų sąrašas

**Autorius:** Kosch

**Illustracijos:** Toni Llobet, Judit Piella

**Grafinis dizainas:** Klemens Franz | atelier198

**Moksliniai tyrimai ir plėtra:** Maren Holderbaum

**Miškininkystės konsultantas:** Felix Behnke



© 2023 Lookout GmbH  
Elsheimer Straße 23  
55270 Schwabenheim, Germany  
www.lookout-games.de